

[Texte]

**The Chairman:** As a member on the subcommittee on private members' business?

**Mr. Brightwell:** Yes.

Motion agreed to

**The Chairman:** Since the committee now is complete, is it your wish to appoint the chairman of the subcommittee?

**Mr. Cole:** I'd like to move that Ken James be the chairman of the subcommittee.

Motion agreed to

**The Chairman:** We will now adjourn until after the break. I expect to call the committee for a future work discussion the week I'm back from the Easter break. We will be informed of the day this meeting is going to be held.

I would like to put the suggestion to you that when we come back for the remainder of the present sitting of the House, we meet at the request of the chair. We're going to try to keep it to no more than one meeting a week. If some weeks we don't need to meet, well, we will simply...

**Mr. Edwards:** I don't want to take issue with that, Mr. Chairman. I agree with that plan. But just before we adjourn, I think it would be appropriate for the committee to express its appreciation... I know you've done this in the House, but for the record of this committee, it would be fitting that we express our appreciation to Mr. Cooper, Mr. Blaikie, and Mr. Milliken for the excellent work they did on parliamentary reform.

**Some hon. members:** Hear, hear.

**The Chairman:** A very good suggestion. Thank you, Mr. Edwards.

Any other business or comments?

The committee is adjourned to the call of the chair.

[Traduction]

**Le président:** En tant que membre du sous-comité sur les affaires émanant des députés?

**M. Brightwell:** Oui.

La motion est adoptée

**Le président:** Étant donné que le comité est maintenant au complet, vous plaît-il de nommer le président du sous-comité?

**M. Cole:** J'aimerais proposer la nomination de Ken James au poste de président du sous-comité.

La motion est adoptée

**Le président:** Nous allons maintenant ajourner les délibérations jusqu'à la reprise des travaux de la Chambre. Je compte réunir le comité pour une séance sur les travaux futurs, la semaine de mon retour du congé de Pâques. Nous vous ferons savoir le jour où cette séance aura lieu.

Je vous propose que nous nous réunissions à la demande du président lorsque nous reviendrons pour le reste de la présente session de la Chambre. Dans la mesure du possible, nous ne nous réunirons pas plus qu'une fois par semaine. S'il y a des semaines où nous n'avons pas besoin de nous réunir, eh bien, nous allons simplement...

**M. Edwards:** Je ne m'oppose pas à cette idée, monsieur le président. Je suis d'accord. Mais avant de lever la séance, je crois qu'il conviendrait que le comité exprime sa gratitude... Je sais que vous l'avez fait en Chambre, mais pour les besoins du procès-verbal de notre comité, il conviendrait que nous exprimions notre gratitude à MM. Cooper, Blaikie et Milliken pour l'excellent travail qu'ils ont fait sur la réforme parlementaire.

**Des voix:** Bravo!

**Le président:** Excellente suggestion. Merci, monsieur Edwards.

Autre sujet de discussion ou remarque?

La séance est levée.